



IMMEDIATAMENTE ESEGUIBILE **SI**

DIREZIONE GENERALE  
COORDINAMENTO AMMINISTRATIVO GABINETTO DEL SINDACO

Prot. GAB - 12/2/7/3 - 2022 (2201)

**OGGETTO:** Approvazione della coorganizzazione con l'APS Tredici Casade per la realizzazione dello spettacolo teatrale dal titolo "Adiòs Mama Carlota". Concessione di n. 1 giornate a noleggito gratuito della Sala Assicurazioni Generali del Teatro Stabile del FVG "Il Rossetti"

Adottata nella seduta del 13/07/2022

Presenti i componenti di seguito indicati:

		Presente / Assente
Roberto Dipiazza	Sindaco	Assente
Serena Tonel	Vice Sindaco	Presente
Michele Lobianco	Assessore	Presente
Elisa Lodi	Assessore	Presente
Carlo Grilli	Assessore	Presente
Everest Bertoli	Assessore	Presente
Nicole Matteoni	Assessore	Presente
Giorgio Rossi	Assessore	Presente
Sandra Savino	Assessore	Assente
Maurizio De Blasio	Assessore	Presente
Stefano Avian	Assessore	Presente

Partecipa il Segretario Generale **dott. Giampaolo GIUNTA.**

Verificato il numero legale, assume la presidenza il Vice Sindaco **Serena TONEL.**

**ATTESTAZIONI:** ai fini dell'art. 1 della L.R. 21/2003 e successive modificazioni ed integrazioni l'atto viene pubblicato all'**Albo Pretorio** dal 18/07/2022 al 01/08/2022.

**DIREZIONE GENERALE  
GABINETTO DEL SINDACO**

Prot. GAB - 12/2/7/3 - 2022 (2201)

**Oggetto:** Approvazione della coorganizzazione con l'Associazione di Promozione Sociale Tredici Casade per la realizzazione dello spettacolo teatrale dal titolo "Adiòs Mama Carlota". Concessione di n. 1 giornata a noleggio gratuito della Sala Assicurazioni Generali del Teatro Stabile del F.V.G. "Il Rossetti".

Su proposta del Vice Sindaco Serena Tonel con delega alle Politiche Economiche, Attività produttive, Commercio, Mercati, Sportello unico per le imprese, Teatri, Società partecipate.

Premesso che l'Associazione di Promozione Sociale Tredici Casade, avente sede in via Martiri della Libertà n. 17, nella persona del legale rappresentante della stessa, ha presentato all'Amministrazione comunale, in data 17/06/2022 ai sensi del "Regolamento per la concessione di contributi ed altri vantaggi economici di qualsiasi genere ai sensi dell'art. 12 della legge 241/1990 e per la coorganizzazione di eventi con persone ed enti pubblici o privati e disciplina del patrocinio" approvato con Deliberazione Consiliare n. 67 d.d. 18/12/2013, la richiesta di coorganizzazione dell'iniziativa dal titolo "Adiòs Mama Carlota";

preso atto che l'Associazione richiedente non ha scopo di lucro ed attraverso questa iniziativa intende mettere in scena uno spettacolo aperto ad un pubblico ampio e trasversale, che incontrerà il gusto dei giovani, ma anche dei meno giovani, con un occhio attento, vista la trama ed i contenuti trattati, anche alle tematiche sulle donne;

che l'iniziativa si propone di contribuire alla valorizzazione del Castello e del Parco di Miramare diffondendone la storia in modo innovativo, con uno spettacolo teatrale accompagnato da brani musicali e momenti danzati, attraverso la narrazione della vita di Carlotta del Belgio, moglie di Massimiliano d'Asburgo, con una prospettiva diversa dalla tradizionale narrazione, che ripropone le note vicende del castello da un punto di vista femminile. Per la realizzazione dello spettacolo verranno coinvolte alcune scuole cittadine, scuole dell'infanzia, primarie e medie, Associazioni giovanili e culturali, attori, cantanti e danzatori giovani ma già affermati, attraverso anche il coinvolgimento ed il supporto sia dell'Università Popolare di Trieste, sia del Conservatorio "G. Tartini";

che il ricavato dell'evento, al netto delle spese, verrà devoluto ad Associazioni che promuovono la lotta contro la violenza sulle donne;

che il soggetto richiedente, l'APS Tredici Casade, dal 1989 si prefigge di conservare e valorizzare l'identità triestina attraverso la promozione e la valorizzazione della cultura, della storia, delle tradizioni e della gastronomia della città di Trieste, trasmettendone la conoscenza in modo divertente ed educativo, avvalendosi di ricerche storiche, manifestazioni rievocative, opere teatrali ed audiovisivi. Il tutto è orientato sia a stimolare l'interesse dei cittadini, soprattutto della fascia più giovane, sia a diventare una nuova attrazione per il turismo moderno, desideroso di nuove scoperte culturali;

considerato che il soggetto organizzatore ha richiesto all'Amministrazione la concessione a

noleggio gratuito della sala Assicurazioni Generali del Teatro Rossetti di Trieste di una giornata nel periodo intercorrente tra il 5 novembre ed il 18 dicembre 2022, ancora da concordare con il Teatro Rossetti, per la realizzazione dell'iniziativa in argomento;

premessò inoltre che il Comune di Trieste è proprietario del complesso teatrale sito in Largo Giorgio Gaber n. 1 e denominato "Politeama Rossetti", concesso in locazione al Teatro Stabile del Friuli Venezia Giulia, con contratto rep. n. 84971 dd. 14/2/2011, che prevede l'utilizzazione occasionale da parte dell'Amministrazione, della Sala Assicurazioni Generali e della Sala Bartoli nel limite complessivo di 10 giornate l'anno e successivamente aumentate di ulteriori 5 per l'anno in corso, per lo svolgimento di attività istituzionali sue proprie verso rifusione delle sole spese vive, specificando che per "sue proprie" si intendono attività istituzionali direttamente volute e organizzate dal Comune, anche mediante affidamento a ditte terze per l'organizzazione delle manifestazioni/eventi;

preso atto che la Deliberazione Giunta n. 147 dd. 29/4/2013, immediatamente eseguibile, con la quale sono state dettate le linee guida per l'utilizzo e la concessione a terzi, a noleggio gratuito, della Sala Maggiore e Sala del Ridotto "Victor de Sabata" del Teatro Lirico Giuseppe Verdi, della Sala Assicurazioni Generali e Sala Bartoli del Politeama Rossetti, del Teatro Orazio Bobbio e della Sala Tripovich;

che la precitata Deliberazione Giunta prevede che l'utilizzo delle sale site nel complesso teatrale del Politeama Rossetti, ovvero Sala Assicurazioni Generali e Sala Bartoli, venga riservato alle iniziative proprie e alle coorganizzazioni in collaborazione con soggetti sia pubblici che privati, secondo le modalità previste dal vigente Regolamento per la concessione di contributi ed altri vantaggi economici, escludendo la loro concessione a noleggio gratuito per iniziative di terzi e fermo restando il principio della priorità alle iniziative proprie;

che l'art. 3, comma D, del vigente Regolamento per la concessione dei contributi e altri vantaggi economici prevede la possibilità di richiedere all'Amministrazione comunale la coorganizzazione per progetti, iniziative, manifestazioni con erogazioni di vantaggi economici o altri benefici diversi dai contributi in denaro, ad esempio la concessione di impianti, spazi vari, servizi gestiti in via diretta dal Comune o assunti dallo stesso;

appurato che la richiesta in argomento è pervenuta entro i termini previsti dall'art. 4 comma 4 del vigente Regolamento e che la stessa risulta completa ed ammissibile;

precisato che all'inizio del nuovo anno si è provveduto ad una ricognizione delle necessità di utilizzo a noleggio gratuito delle sale teatrali per iniziative proprie dell'Amministrazione o per iniziative ed eventi coorganizzati con altri soggetti, nell'ambito della quale si è verificata la disponibilità della concessione in argomento;

rilevato che l'iniziativa, su parere dell'Assessore Serena Tonel risponde a tre dei requisiti previsti dall'art. 13 del succitato Regolamento, in quanto assume un particolare rilievo negli ambiti di cui all'art. 1 del Regolamento (iniziativa rivolta alla crescita culturale e civile della comunità e alla valorizzazione dei processi di aggregazione e integrazione che rafforzano la qualità e la stabilità del tessuto sociale), ricopre una sfera d'azione particolarmente consolidata nel tessuto sociale ed infine riversa un coinvolgimento promozionale e di immagine sulla comunità locale;

che l'iniziativa risponde ai criteri previsti nella Deliberazione Giunta n. 147 dd. 29/4/2013

che detta le linee guida per l'utilizzo e la concessione a terzi, a noleggio gratuito, delle sale teatrali nella disponibilità del Comune di Trieste;

che con il presente atto si approva la coorganizzazione dello spettacolo teatrale dell'APS Tredici Casade, che si svolgerà nella Sala Assicurazioni Generali in una data ancora da individuare nel periodo intercorrente tra il 5 novembre ed il 18 dicembre 2022;

che il Comune di Trieste contribuisce alla suddetta coorganizzazione con la concessione a noleggio gratuito della Sala Assicurazioni Generali del Teatro Stabile di Prosa "Il Rossetti", fermo restando che gli oneri legati alle spese vive relative a pulizie, montaggi parco impianti, servizio maschere e oneri di allestimento nonché ai Vigili del Fuoco rimangono a carico dell'Associazione;

ritenuto altresì di procedere alla concessione in argomento subordinandola all'assunzione, da parte del beneficiario, dell'onere del rispetto di tutte le prescrizioni ed adempimenti per il contenimento da Covid – 19 previsti dal Teatro, eventualmente ancora previste, in ottemperanza a tutte le disposizioni in merito vigenti a livello nazionale e regionale;

accertato infine che la coorganizzazione in argomento non insiste su suolo pubblico e non comporta conseguentemente spesa diretta per l'Amministrazione;

ritenuto di dare immediata eseguibilità al presente atto al fine di consentire la predisposizione in tempi utili degli atti conseguenti;

visti:

l'art. 48 del T.U. Enti Locali, approvato con il D.Lgs n. 267/2000 e succ. mod.;

l'art. 75 dello Statuto Comunale relativo alle competenze della Giunta Comunale;

il Regolamento per la concessione di contributi e l'attribuzione di vantaggi economici di qualsiasi genere ai sensi della L. 241/90 e per la coorganizzazione di eventi con persone ed Enti pubblici o privati;

acquisiti i pareri ai sensi dell'art. 49 del D.Lvo 18.08.2000 n. 267, s.m.i., sulla proposta della deliberazione in oggetto, come sotto riportati;

tutto ciò premesso e considerato,

## LA GIUNTA COMUNALE DELIBERA

per le ragioni indicate in premessa e che si intendono integralmente richiamate,

I. di prendere atto che l'istanza di coorganizzazione dell'Associazione di Promozione Sociale Tredici Casade, con sede in Trieste, Via Martiri della Libertà n. 17, per la realizzazione dell'iniziativa dal titolo "Adiòs Mama Carlota", presentata in data 17/06/2022, che si terrà nella Sala Assicurazioni Generali del Politeama Rossetti, è pervenuta entro i termini previsti dall'art. 4 comma 4 del vigente "Regolamento per la concessione di contributi ed altri vantaggi economici di qualsiasi genere ai sensi dell'art. 12 della legge 241/1990 e per la coorganizzazione di eventi con persone ed enti pubblici o privati e disciplina del patrocinio" approvato con Deliberazione Consiliare n. 67 d.d. 18/12/2013, e che la stessa risulta completa ed ammissibile;

2. di prendere atto che l'iniziativa, su parere dell'Assessore Serena Tonel risponde a tre dei requisiti previsti dall'art. 13 del succitato Regolamento, in quanto assume un particolare rilievo negli ambiti di cui all'art. 1 del Regolamento (iniziativa rivolta alla crescita culturale e civile della comunità e alla valorizzazione dei processi di aggregazione e integrazione che rafforzano la qualità e la stabilità del tessuto sociale), ricopre una sfera d'azione particolarmente consolidata nel tessuto sociale ed infine riversa un coinvolgimento promozionale e di immagine sulla comunità locale;
3. di approvare pertanto la coorganizzazione dell'iniziativa dal titolo "Adiòs Mama Carlota", spettacolo teatrale che si terrà in una giornata ancora da individuare nel periodo intercorrente tra il 5 novembre ed il 18 dicembre 2022 nella Sala Assicurazioni Generali del Teatro Stabile di Prosa "Il Rossetti";
4. di contribuire alla suddetta coorganizzazione con la concessione a noleggio gratuito della Sala Assicurazioni Generali del Teatro Stabile di Prosa "Il Rossetti";
5. di dare atto che le spese vive relative a pulizie, montaggi parco impianti, servizio maschere e oneri di allestimento nonché ai Vigili del Fuoco saranno poste a carico dell'Associazione;
6. ritenuto altresì di procedere alla concessione in argomento subordinandola all'assunzione, da parte del beneficiario, dell'onere del rispetto di tutte le prescrizioni ed adempimenti per il contenimento da Covid – 19 previsti dal Teatro, in ottemperanza a tutte le disposizioni in merito vigenti a livello nazionale e regionale;
7. di dare atto infine che la coorganizzazione in argomento non insiste su suolo pubblico e non comporta spesa diretta per l'Amministrazione;
8. di dichiarare la presente deliberazione immediatamente eseguibile al fine di consentire la predisposizione in tempi utili degli atti conseguenti.



comune di trieste  
giunta comunale

---

<b>DIREZIONE GENERALE</b>
<b>GABINETTO DEL SINDACO</b>

Prot. GAB - 12/2/7/3 - 2022 (2201)

**Proposta di deliberazione:** Approvazione della coorganizzazione con l'APS Tredici Casade per la realizzazione dello spettacolo teatrale dal titolo "Adiòs Mama Carlota". Concessione di n. 1 giornate a noleggio gratuito della Sala Assicurazioni Generali del Teatro Stabile del FVG "Il Rossetti"

**PARERE DI REGOLARITÀ TECNICA**  
ai sensi dell'art. 49 del D.L.vo 18.08.2000, n. 267 s.m.i.

Si esprime parere **favorevole**

Eventuali motivazioni:

- Il presente provvedimento è ritenuto privo di riflessi diretti o indiretti sulla situazione economico finanziaria o sul patrimonio dell'Ente.

Per il Direttore Generale  
dott. Fabio Lorenzut

il Direttore del Dipartimento Servizi Finanziari  
Tributi, Partecipazioni, Attività Economiche  
dott. Vincenzo Di Maggio

Trieste, vedi data firma digitale

Documento sottoscritto con firma digitale  
(ex art. 24 del D.L.vo 82/2005 e s.m.i.)



---

DIREZIONE GENERALE
COORDINAMENTO AMMINISTRATIVO GABINETTO DEL SINDACO

Prot. GAB - 12/2/7/3 - 2022 (2201)

Proposta di deliberazione: Approvazione della coorganizzazione con l'APS Tredici Casade per la realizzazione dello spettacolo teatrale dal titolo "Adiòs Mama Carlota". Concessione di n. 1 giornate a noleggio gratuito della Sala Assicurazioni Generali del Teatro Stabile del FVG "Il Rossetti"

**PARERE DI REGOLARITÀ CONTABILE**  
ai sensi dell'art. 49 del D.L.vo 18.08.2000, n. 267 s.m.i.

Si esprime parere **favorevole**

Eventuali motivazioni:

	La Dirigente del Servizio Gestione Finanziaria, Fiscale ed Economale <i>dott.ssa Giovanna Tirrico</i>
--	---

Trieste, vedi data firma digitale	Documento sottoscritto con firma digitale (ex art. 24 del D.L.vo 82/2005 e s.m.i.)
-----------------------------------	---

**L'assessore Serena Tonel** fornisce i chiarimenti del caso.

**Il Presidente** pone in votazione palese la proposta di deliberazione.

A votazione ultimata la stessa viene APPROVATA CON VOTO UNANIME.

**Il Presidente**, quindi, pone in votazione palese la proposta di dichiarare la presente deliberazione immediatamente eseguibile, ai sensi e per gli effetti dell'art. 1, comma 19, della L.R. 11/12/2003 n. 21 come modificato dall'art.17 della L.R. 24/05/2004 n. 17.

A votazione ultimata, la proposta viene APPROVATA CON VOTO UNANIME.

Conseguentemente la presente deliberazione diviene esecutiva il giorno 13/07/2022.

La suesesa deliberazione assume il n. **304**.

Il Presidente  
Serena Tonel

Il Segretario Generale  
dott. Giampaolo Giunta

*Documento sottoscritto con firma digitale  
(ex art. 24 del D.L.vo 82/2005 e s.m.i.)*

# Elenco firmatari

ATTO SOTTOSCRITTO DIGITALMENTE AI SENSI DEL D.P.R. 445/2000 E DEL D.LGS. 82/2005 E SUCCESSIVE MODIFICHE E INTEGRAZIONI

Questo documento è stato firmato da:

NOME: GIUNTA GIAMPAOLO  
CODICE FISCALE: \*\*\*\*\*  
DATA FIRMA: 14/07/2022 13:16:07

NOME: TONEL SERENA  
CODICE FISCALE: \*\*\*\*\*  
DATA FIRMA: 14/07/2022 15:27:15